

# 南斯拉夫社会主义 联邦共和国史纲

---



---

NANSILAFU SHEHUIZHUYI  
LIANBANG GONGHEGUO  
SHIGANG

---

天津人民出版社

# 南斯拉夫社会主义联邦 共和国史纲

〔南〕杜尚·比兰吉奇 著  
阿丹、许万明、温泉、国春、  
章永勇、舒平、寇滨 译  
赵乃斌、达理 校

天津人民出版社

**DUŠAN BILANDŽIĆ**

**HISTORIJA  
SOCIJALISTIČKE FEDERATIVNE REPUBLIKE  
JUGOSLAVIJE**

**(Glavni procesi)**

1979

本书根据萨格勒布教科书出版社1979年

塞尔维亚克罗地亚文版本译出

**南斯拉夫社会主义联邦共和国史纲**

〔南〕杜尚·比兰吉奇 著

许万明等 译

阿丹 赵乃斌等 校

•  
**天津人民出版社出版**

(天津市赤峰道124号)

**天津新华印刷四厂印刷 新华书店天津发行所发行**

•  
**850×1168毫米 32开本 24.125印张 530千字**

**1985年5月第1版 1985年5月第1次印刷**

印数：1—2,330

统一书号： 3772·612

定 价： 3.95 元

(内部发行)

为了研究和探讨现代国际共产主义运动中各种社会主义模式的理论和实践、各种共产主义流派学说以及其他政治学说，了解外国政治、社会和学术情况，我国部分出版社分别组织翻译一批有代表性的现代外国政治学术著作，供有关方面研究参考，本书是其中一种。

## 译者的话

自南斯拉夫开创社会主义自治发展道路以来，世界上许多国家的理论界对其历史发展进行了广泛的研究，并不乏评论和著作。《南斯拉夫社会主义联邦共和国史纲》一书是南斯拉夫学者撰写的一部南斯拉夫现代史著作，受到南斯拉夫学术界的极大重视和推崇，已经作为高等学校的教科书而被广泛采用，因此译出推荐给读者，不无裨益。

本书比较详尽地阐述了南斯拉夫从战后到七十年代社会政治和经济发展的主要进程和重大事件，以及各方面的经验和教训。本书具有一个明显的特点：作者撰写的不是一部“纯粹”的南斯拉夫现代史，而是紧紧地抓住一条主要线索，即战后南斯拉夫为什么和怎样开创一条结合本国国情的、具有特色的社会主义发展道路，以及为适应这条道路而在政治与经济体制方面是怎样不断地进行改革。因此，也可以这样说，这是一部社会主义南斯拉夫政治与经济体制改革的史话。

作为社会主义南斯拉夫社会发展起步的历史背景，作者以一定的篇幅概述了战前的南斯拉夫的社会状况，战时南共领导的艰苦卓绝的人民解放斗争，以及革命胜利后所面临的战争创伤和国内外艰难的处境。历史上，多少世纪来，南斯拉夫一直处于外来的占领和统治之下，使苦难深重的南斯拉夫各族人民锻铸成富于反抗精神的伟大人民。

南斯拉夫战后三十余年的发展历史充分说明，它所经历的道路绝非一帆风顺。而对于一种社会制度的确立和发展来说，三十年的时间在历史的长河中是短暂的一刻，在发展过程中会遇到种种困难，甚至危机，自不足为怪。作者曾说过，历史的经验表明，无论过去、现在或将来，南斯拉夫没有也绝不会改变自己的目标，然而道路却是坎坷的。

全书共分六编，约五十万字，这本书材料丰富，叙事扼要，观点鲜明，对于研究南斯拉夫现代史，尤其是南斯拉夫政治与经济体制的改革，具有一定的参考价值。

作者杜尚·比兰吉奇博士是南斯拉夫著名经济学家和历史学家，为萨格勒布大学政治系教授、南共联盟中央社会调查中心主任。他于1941年参加人民解放斗争，1942年加入南斯拉夫共产党，历任南工会联合会理事会书记、克罗地亚劳动人民社会主义联盟共和国代表会议主席团成员、萨格勒布工人运动史研究所所长、克罗地亚共盟中央执行委员会委员等职，是“1941年游击队纪念章”荣获者。作者发表过二百余篇著作，本书系其代表作。

本书由阿丹、许万明、温泉、国春、章永勇、舒平、寇滨等同志译，由赵乃斌、达理校。在翻译过程中，我们对原书的个别地方进行了删节。由于我们水平有限，不妥之处望读者不吝指正。

1983年4月

# 目 录

|      |       |
|------|-------|
| 再版前言 | ( 1 ) |
|------|-------|

|                      |       |
|----------------------|-------|
| 南斯拉夫现代历史的主要问题及对其研究态度 | ( 4 ) |
|----------------------|-------|

## 引论——南斯拉夫王国的崩溃

|       |        |
|-------|--------|
| 问题的提出 | ( 11 ) |
|-------|--------|

|                     |        |
|---------------------|--------|
| 第一章 资本主义南斯拉夫的社会经济危机 | ( 14 ) |
|---------------------|--------|

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| 第二章 南斯拉夫王国霸权主义——中央集权主义<br>政治制度的崩溃 | ( 25 ) |
|-----------------------------------|--------|

|                                           |        |
|-------------------------------------------|--------|
| 第三章 1919年至1941年期间南斯拉夫共产党关于<br>社会主义革命思想的发展 | ( 44 ) |
|-------------------------------------------|--------|

## 第一编——民主联邦南斯拉夫的建立

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| 第一章 旧南斯拉夫瓦解后的阶级——社会力量和<br>政治力量 | ( 71 ) |
|--------------------------------|--------|

|                                    |        |
|------------------------------------|--------|
| 第二章 在1941年起义中为建立联邦的南斯拉夫而<br>奠定政治基础 | ( 85 ) |
|------------------------------------|--------|

|                     |         |
|---------------------|---------|
| 第三章 1941年11月29日建立联邦 | ( 102 ) |
|---------------------|---------|

|                             |         |
|-----------------------------|---------|
| 第四章 国际上对新南斯拉夫的承认与反革命的失<br>败 | ( 120 ) |
|-----------------------------|---------|

|                            |  |
|----------------------------|--|
| 第五章 对1941年至1945年解放战争和社会主义革 |  |
|----------------------------|--|

|                                 |       |
|---------------------------------|-------|
| 命发展时期社会过程与社会关系性质的结<br>论性探讨····· | (135) |
|---------------------------------|-------|

## 第二编——国家中央集权主义体制的形成及其危机的 开始（1945年至1950年）

|                                       |       |
|---------------------------------------|-------|
| 第一章 南斯拉夫国家中央集权主义体制形成的历<br>史背景·····    | (157) |
| 一、国际环境的影响·····                        | (158) |
| 二、同反革命势力斗争的继续及反革命的失败·····             | (163) |
| 三、南共关于战后初期建立国家社会主义社会制度的纲领<br>性思想····· | (176) |

## 第二章 国家的恢复、工业化的开始和国家中央集 权主义体制的完成·····

|                              |       |
|------------------------------|-------|
| 一、经济的形势和国家的恢复·····           | (185) |
| 二、国家工业化的开始·····              | (187) |
| 三、中央集权主义管理体制的概况·····         | (193) |
| 四、企业劳动集体在行政方式管理经济体制中的地位····· | (198) |
| 第三章 国家中央集权主义体制危机的开始·····     | (205) |
| 一 生产、交换和分配中的变形现象·····        | (205) |
| 二、土地政策的失败·····               | (209) |
| 三、大国中央集权主义必然产生的民族间纠纷的发端····· | (214) |
| 四、官僚统治阶层的初步形成·····           | (217) |

## 第三编——伟大的转折（1948年至1953年）

|                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| 第一章 社会主义南斯拉夫社会发展中的第一个转<br>折····· | (229) |
|----------------------------------|-------|

|                           |
|---------------------------|
| 一、南斯拉夫共产主义运动面临革命的国家主义转变为全 |
|---------------------------|



|                                                             |              |
|-------------------------------------------------------------|--------------|
| 面专制的危险·····                                                 | ( 229 )      |
| (一) 历史的教训和启示·····                                           | ( 229 )      |
| (二) 革命的转折·····                                              | ( 232 )      |
| 二、南斯拉夫社会发展中的第一个转折的实质·····                                   | ( 235 )      |
| (一) 在磐石般团结中被掩盖的冲突·····                                      | ( 235 )      |
| (二) 社会发展革命战略的危机及社会发展转折的实质·····                              | ( 236 )      |
| (三) 工人阶级的社会作用的局限性·····                                      | ( 241 )      |
| <b>第二章 南斯拉夫共产党在南斯拉夫社会发展中新<br/>的长远目标 (1949年至1953年) ·····</b> | <b>(246)</b> |
| 一、南斯拉夫共产主义运动中严峻的历史时刻·····                                   | ( 246 )      |
| (一) 南斯拉夫社会主义发展独特道路的潜在趋势·····                                | ( 246 )      |
| (二) 情报局内各共产党对南共的攻击·····                                     | ( 248 )      |
| (三) 南斯拉夫共产党第五次代表大会——一次捍卫<br>南斯拉夫独立的大会·····                  | ( 257 )      |
| (四) 反对斯大林攻击南共的斗争第一阶段行动纲领·····                               | ( 258 )      |
| (五) 对南斯拉夫的经济战及其后果——粉碎经济封锁和摆脱政治孤立·····                       | ( 264 )      |
| 二、建设自治的社会主义行动纲领及其贯彻执行的第一步·····                              | ( 267 )      |
| (一) 在反对斯大林主义过程中南共领导形成了本国<br>社会发展的新理论概念·····                 | ( 267 )      |
| (二) 工厂归工人——对国家主义挑战的回答·····                                  | ( 275 )      |
| (三) 关于企业管理的自治化和经营的自由化·····                                  | ( 281 )      |
| (四) 关于给地方权力机关较多的自治·····                                     | ( 283 )      |
| (五) 社会制度的民主化、非中央集权主义化和非官僚主义化·····                           | ( 284 )      |

|                                              |         |
|----------------------------------------------|---------|
| (六) 关于变国家机关为社会自治机关·····                      | ( 286 ) |
| (七) 关于共产主义组织的新作用·····                        | ( 288 ) |
| 三、基于工人自治的经济体制的初始形式 (积累率和基金率制度) ·····         | ( 289 ) |
| (一) 行政——中央集权经济体制改革初期的困难·····                 | ( 290 ) |
| (二) 经济体制的概念和形式·····                          | ( 293 ) |
| (三) 对积累率和基金率制度的批判性评述·····                    | ( 299 ) |
| 四、社会经济关系中的新变化·····                           | ( 308 ) |
| (一) 积累率和基金率制度的放弃和将绝大部分积累转给共和国的尝试·····        | ( 308 ) |
| (二) 1953年商品流通中的生产资料·····                     | ( 310 ) |
| (三) 扩大再生产的双重体制: 1954年年初将积累的主要部份列入国家投资基金····· | ( 311 ) |
| 五、1954年在南共联盟内对自由主义倾向的清算和非国家主义化过程的暂时延缓·····   | ( 313 ) |
| (一) 自由主义的滋长——民主化的不可避免的伴随者——对米洛万·吉拉斯的清算·····  | ( 313 ) |
| (二) 在活跃商品生产面前的暂时退却·····                      | ( 325 ) |
| 六、对1948年至1953年大转变的总结性讨论·····                 | ( 328 ) |
| (一) 历史性抉择的深刻性和转变的意义·····                     | ( 328 ) |
| (二) 所谓客观环境的无指望状况·····                        | ( 330 ) |
| (三) 过去形成的革命力量联盟和南斯拉夫社会发展的新战略——胜利的基础·····     | ( 330 ) |
| (四) 转变的理论准备·····                             | ( 333 ) |
| (五) 转变的行动化·····                              | ( 334 ) |
| (六) 转变时期的民族问题和农民问题·····                      | ( 337 ) |

## 第四编——社会制度的两重性（1954年至1964年）

### 第一章 稳定变革和减缓非国家主义化过程

（1954年至1957年）……………（355）

一、打破经济封锁和政治孤立——铁托是世界不结盟运动的倡导者……………（355）

（一）同苏联冲突之后南斯拉夫的国际地位和新 的外政策问题……………（355）

（二）与共产党情报局斗争的胜利——同苏联和社会主义阵营其他一系列国家关系的正常化……………（358）

（三）铁托在建立世界不结盟运动中的倡议和行 动……………（360）

二、稳定1949年至1954年社会制度所实行的变革——社会关系民主化和非国家主义化过程的停滞……………（363）

（一）五十年代中期对南共联盟在社会发展中的作 用的抉择的解决……………（363）

（二）放慢经济体制的改 革……………（367）

（三）联邦国家在国民经济管理中的决定性作用 ……（369）

（四）政治体制的非重大改革——实行公社 制度……………（374）

（五）工业发展从停滞向高速度的过 渡……………（378）

（六）对农村和农业的新 政策……………（380）

第二章 非国家主义化过程的恢复……………（387）

一、1958年社会关系中的极小变化……………（387）

（一）1956年“社会主义阵营”的混乱是南斯拉夫非国家主义化的动因……………（387）

（二）1957年南斯拉夫工人委员会第一次代表大会的纲领……………（389）

（三）1958年经济体制的改革……………（390）

二、加强社会关系非国家主义化和民主化的过程……………（393）

|                                    |         |
|------------------------------------|---------|
| (一) 1958年的南共联盟纲领——长期社会发展的行动纲领····· | ( 393 ) |
| (二) 争取劳动组织中工人自治直接形式的运动·····        | ( 396 ) |
| 三、1961年对经济体制进行根本性改革的尝试·····        | ( 401 ) |
| (一) 所谓收入关系的思想概念·····               | ( 401 ) |
| (二) 1961年经济体制改革的本质·····            | ( 403 ) |
| 四、1961年年底和1962年阻止社会改革的企图·····      | ( 408 ) |
| (一) 有关反对扩大劳动集体自治权的活动·····          | ( 408 ) |
| (二) 国家对工人自治权利的干预·····              | ( 411 ) |
| 第三章 南共联盟磐石般的团结面临危机·····            | ( 417 ) |
| 一、思想政治上对抗的发端·····                  | ( 417 ) |
| 二、对待商品生产的态度——冲突的第一个焦点·····         | ( 420 ) |
| 三、对民族问题的态度——争论的第二个焦点·····          | ( 425 ) |
| 四、南共联盟领导推迟解决政治分歧·····              | ( 433 ) |

## 第五编——批判国家中央集权主义，发展自治和新的社会关系

### 第一章 从五十年代末到七十年代中南斯拉夫国内发展的国际环境····· (439)

- 一、争取世界各国和人民共同体中的平等关系而斗争——不结盟运动····· ( 440 )
- 二、为争取国际工人运动中平等关系的斗争····· ( 444 )

### 第二章 六十年代中期的自治状况····· (457)

- 一、社会经济关系状况较重要的标志····· ( 457 )
  - (一) 劳动集体与社会(国家)之间的国民收入分配情况····· ( 457 )
  - (二) 扩大再生产领域的状况····· ( 459 )
- 二、经济发展某些较重要的标志····· ( 461 )

|                                                |                |
|------------------------------------------------|----------------|
| (一) 再谈投资承担者·····                               | ( 461 )        |
| (二) 国民收入的分配也是劳动集体行为的标志·····                    | ( 463 )        |
| (三) 国民收入的动态·····                               | ( 464 )        |
| (四) 增长率·····                                   | ( 466 )        |
| (五) 其它指标·····                                  | ( 469 )        |
| (六) 各共和国的发展·····                               | ( 472 )        |
| <b>第三章 社会关系的批判和南共联盟第八次代表大会关于改革社会关系的纲领·····</b> | <b>( 475 )</b> |
| 一、铁托为在发展自治和促进民族之间关系的基础上实现南共联盟的团结所作出的努力·····    | ( 475 )        |
| (一) 铁托在1962年南共联盟六中全会闭幕词中提出社会改革的倡议·····         | ( 475 )        |
| (二) 1963年宪法——社会改革力量优势的反映·····                  | ( 479 )        |
| 二、1964年南共联盟第八次代表大会——社会改革纲领·····                | ( 483 )        |
| (一) 改造社会经济关系的新纲领·····                          | ( 484 )        |
| (二) 南共联盟关于南斯拉夫民族问题政策上的新成份·····                 | ( 485 )        |
| <b>第四章 1965年经济改革·····</b>                      | <b>( 495 )</b> |
| 一、改革的经济原因，经济制度危机的实质和形式·····                    | ( 495 )        |
| 二、改革的本质和结果·····                                | ( 502 )        |
| (一) 经济制度的初步变化·····                             | ( 502 )        |
| (二) 改革的本质·····                                 | ( 504 )        |
| (三) 进程和结果·····                                 | ( 506 )        |
| <b>第五章 政治危机和政治生活的民主化·····</b>                  | <b>( 518 )</b> |
| 一、1966年国家安全工作的改革·····                          | ( 518 )        |
| (一) 自治民主方针与国家中央集权主义方针的冲突·····                  | ( 518 )        |
| (二) 在第四次全会上清除兰科维奇集团·····                       | ( 521 )        |

|                                                 |         |
|-------------------------------------------------|---------|
| 二、南共联盟的改组.....                                  | ( 523 ) |
| (一) 在关于南共联盟改组的普遍讨论中的两种倾向.....                   | ( 523 ) |
| (二) 南共联盟生活中的真正变化.....                           | ( 529 ) |
| 三、加强共和国和自治省的权利和责任(1966年至1970年).....             | ( 532 ) |
| (一) 将部分社会权力由联邦机关下放给共和国和自治省的机关.....              | ( 532 ) |
| (二) 1967年和1968年南斯拉夫联邦制的宪法改革.....                | ( 534 ) |
| (三) 塞尔维亚共盟反对大国中央集权主义和“兰科维奇集团”的斗争.....           | ( 536 ) |
| (四) 加强科索沃的自治权和阿尔巴尼亚族在南斯拉夫的平等地位.....             | ( 537 ) |
| (五) 克罗地亚社会主义共和国要求“摆脱经济负担”而公开在政治上施加压力.....       | ( 542 ) |
| (六) 1968年6月大学生游行示威——企图改变社会发展的方向.....            | ( 544 ) |
| (七) 政治生活民主化和继续进行社会改革——对政治危机的回答.....             | ( 548 ) |
| 第六章 联邦改革.....                                   | ( 554 ) |
| 一、继续进行社会改革的方针是各共和国共盟代表大会和南共联盟第九次代表大会的主要重点.....  | ( 554 ) |
| (一) 各共和国共盟代表大会和南共联盟第九次代表大会所处社会状况.....           | ( 554 ) |
| (二) 约瑟普·布罗兹·铁托在南共联盟第九次代表大会的报告中所指出的社会发展基本方向..... | ( 558 ) |
| (三) 代表大会文件.....                                 | ( 562 ) |
| 二、民族间关系——六十年代末南斯拉夫的关键性政治.....                   |         |

|                                                               |         |
|---------------------------------------------------------------|---------|
| 问题.....                                                       | ( 566 ) |
| (一) 七十年代初南斯拉夫民族结构的概况.....                                     | ( 568 ) |
| (二) 六十年代末民族趋同现象和民族主义的滋长及<br>其对联邦改革的影响.....                    | ( 576 ) |
| (三) 由联邦机关对部分国民收入进行集中和分配是<br>民族纠纷的主要根源.....                    | ( 581 ) |
| (四) 自治思想同联邦国家机构垄断管理之间的冲突.....                                 | ( 582 ) |
| 三、为改革联邦进行政治斗争的大事记.....                                        | ( 583 ) |
| (一) 民族纠纷的加深和扩大——联邦改革的起因.....                                  | ( 583 ) |
| (二) 1969年斯洛文尼亚的“公路事件”及这一事件<br>对联邦改革的影响.....                   | ( 586 ) |
| (三) 克罗地亚共盟反对一元主义的一场政治斗争<br>——1970年1月克罗地亚共盟中央委员会第十次<br>会议..... | ( 588 ) |
| (四) 1970年3月南共联盟最高领导关于南斯拉夫的联<br>邦改革和民族间关系的讨论.....              | ( 600 ) |
| 四、1971年联邦改革的内容.....                                           | ( 608 ) |
| (一) 联邦改革的思想政治纲领.....                                          | ( 608 ) |
| (二) 联邦宪法改革的基本要素.....                                          | ( 615 ) |

## 第六编 以联合劳动为基础的自治制度的发展

(1971年、1972年至1977年、1978年)

|                             |         |
|-----------------------------|---------|
| 第一章 七十年代初南斯拉夫社会发展的重要指标..... | (628)   |
| 一、经济发展.....                 | ( 628 ) |
| (一) 总的成就.....               | ( 628 ) |
| (二) 生产增长范围的某些指标.....        | ( 631 ) |
| 二、生活水平的提高.....              | ( 632 ) |
| (一) 发展生活水平的政策.....          | ( 632 ) |

|                                                           |         |
|-----------------------------------------------------------|---------|
| (二) 个人消费·····                                             | ( 633 ) |
| (三) 共同消费·····                                             | ( 634 ) |
| 三、居民社会结构的变化·····                                          | ( 634 ) |
| (一) 居民的非农化·····                                           | ( 634 ) |
| (二) 现代工人阶级(七十年代)·····                                     | ( 636 ) |
| (三) 教育的发展·····                                            | ( 637 ) |
| 第二章 六十年代末社会发展的转折·····                                     | ( 642 ) |
| 一、社会结构变化的主要倾向·····                                        | ( 642 ) |
| (一) 问题的提出·····                                            | ( 642 ) |
| (二) 社会发展的第二个转折·····                                       | ( 644 ) |
| 二、关于资本——关系和技术结构实力加强的倾向·····                               | ( 649 ) |
| (一) 银行和类似机构的经济势力和社会势力的崛起·····                             | ( 649 ) |
| (二) 所谓唯技术主义结构的作用和社会实力的加强·····                             | ( 655 ) |
| (三) 社会政治组织实力的下降和自治的削弱·····                                | ( 657 ) |
| (四) 产生所谓中间阶级的倾向·····                                      | ( 664 ) |
| 第三章 1971年至1972年期间的政治危机及其结局·····                           | ( 669 ) |
| 一、关于联邦改革的讨论及此后继续发生的政治冲突·····                              | ( 669 ) |
| (一) 为恢复南斯拉夫共产主义者联盟的政治团结而努力——南共联盟主席团第十七次会议·····            | ( 670 ) |
| (二) 政治危机的继续·····                                          | ( 676 ) |
| (三) 1971年克罗地亚政治事件的发展导致1971年12月1日至2日南共联盟主席团第二十一次会议的召开····· | ( 677 ) |
| (四) 1971年南共联盟主席团第二十一次会议前塞尔维亚政治形势的发展·····                  | ( 685 ) |



|                                                              |                |
|--------------------------------------------------------------|----------------|
| 二、政治危机的结局·····                                               | ( 689 )        |
| (一) 南共联盟主席团第二十一次会议, 解决克罗地亚的政治危机·····                         | ( 689 )        |
| (二) 南共联盟主席团第二十一次会议之后塞尔维亚政治事件的发展·····                         | ( 696 )        |
| <b>第四章 从政治上和宪法法律上确立联合劳动的概念——1974年南共联盟的代表大会和1974年的宪法·····</b> | <b>( 720 )</b> |
| 一、南共联盟主席团第二十一次会议之后为整顿政治形势和调整社会发展方向所采取的措施·····                | ( 270 )        |
| (一) 南共联盟主席团第二十一次会议后加强共盟的组织 and 领导的社会实力·····                  | ( 721 )        |
| (二) 国家机关的积极 性·····                                           | ( 724 )        |
| (三) 为恢复民族间关系中的信任所采取的措施·····                                  | ( 724 )        |
| (四) 对收入分配制度的干 预·····                                         | ( 725 )        |
| (五) 成立联合劳动基层组织 的活动·····                                      | ( 726 )        |
| (六) 协调社会发展的共同 政策·····                                        | ( 729 )        |
| 二、形成更为完整的自治概念·····                                           | ( 731 )        |
| (一) 重新确认自治的历史 地位·····                                        | ( 732 )        |
| (二) 共盟对唯技术主义和恢复“资本——关系”倾向的加强的 评价·····                        | ( 736 )        |
| (三) 明确确定商品生产的 性质·····                                        | ( 738 )        |
| (四) 社会变革的基本 方向·····                                          | ( 740 )        |
| (五) 1974年的宪法和1974年共盟的代表大会·····                               | ( 744 )        |